



Built to Lead

De publicación inmediata: 2/12/2016

GOBERNADOR ANDREW M. CUOMO

GOBERNADOR CUOMO ANUNCIA PLAN PARA INSTALAR RECURSO ALTERNO DE AGUA EN LA POBLACIÓN DE HOOSICK FALLS

Además, el Estado ofrece comprar e instalar sistemas de filtración de agua para aproximadamente 1,500 viviendas en la población de Hoosick

El Estado autoriza una asignación de emergencia de \$10 millones del Superfondo para estas acciones de emergencia

El gobernador, Andrew M. Cuomo, anunció hoy que el estado ha comenzado a trazar planes para un posible abastecimiento alterno de agua potable en la población de Hoosick Falls con el fin de garantizar que la población tiene un nuevo abastecimiento de agua potable limpia. Esto sería adicional al sistema a largo a plazo de filtración a base de carbono que la empresa Saint-Goban ha prometido instalar. El Estado se cerciorará que la planificación se lleva a cabo de una manera rápida, abierta y transparente, y de que el público participa en la charlas sobre el tema de la contaminación y cómo los fondos del Superfondo ayudarán a remediar este problema.

Entre las posibles fuentes alternas de agua para la población de Hoosick Falls se citan las siguientes: la instalación de nuevos pozos o pozos más hondos libres de contaminantes PFOA en la aldea y el poblado; la obtención y el tratamiento de fuentes alternas tales como el Río Hoosic u otras fuentes de agua potable limpia en zonas fuera de la aldea o población. El Estado también llevará a cabo investigaciones a fondo con el fin de cerciorarse de que la fuente de agua está libre de contaminantes PFOA.

Además de la pruebas gratis de contaminación de agua y análisis gratis de sangre ofrecidos por el Estado, el Gobernador anunció que el Estado comprará e instalará sistemas de filtración de agua en aproximadamente 1,500 viviendas en la aldea de Hoosick, si el propietario de vivienda solicita la instalación de dicho sistema. Estos sistemas específicos de filtración a base de carbono han demostrado reducir los niveles de PFOA en el agua a niveles inferiores de dos partes por trillón. Esta medida se posible gracias a una asignación de emergencia de \$10 millones del fondo estatal Superfondo. Más adelante, el Estado tratará de recuperar el monto total de los costos de las partes se cree responsables de la contaminación con PFOA, entre ellas, Saint-Gobain y Honeywell. Esto sería adicional al sistema a largo a plazo de filtración a base de carbono que la empresa Saint-Goban se ha comprometido a instalar.

«La protección de la salud de los neoyorquinos es sumamente importante» **dijo el**

gobernador Cuomo. «Mi administración está tomando medidas decisivas en Hoosick Falls porque nadie debería dudar si el agua potable se puede beber o no. Estamos trabajando cerradamente con los socios locales y continuaremos tomando las medidas necesarias para salvaguardar la salud pública».

Con motivo de proteger la salud y seguridad de los residentes de Hoosick Falls, el Departamento de Salud ha comenzado a ofrecer análisis gratis de sangre a los residentes que desean hacerse dicha prueba. Ese proceso comenzará mañana, sábado 12 de febrero. A petición del Gobernador, el comisionado del Departamento de Salud, el Dr. Howard Zucker y el comisionado suplente, el Sr. Basil Seggos, estarán presentes en las instalaciones para contestar preguntas de los residentes. Todo residente que desee más información sobre este servicio de prueba gratis o hacer una cita para un análisis gratis de sangre, debe marcar el (800) 801-8092, o mandar un correo electrónico a: BEOE@health.ny.gov; o ingresar al sitio web de DOH [aquí](#).

El sistema temporal de tratamiento de la aldea ya ha sido instalado y está bajo el proceso de desinfección y prueba. Una vez concluyan las pruebas en las próximas semanas, este sistema suministrará agua potable a la aldea hasta que el proyecto concluya y el sistema de agua potable permanente esté en pie.

Si bien no se ha detectado contaminación con PFOA en el sistema de agua potable en el distrito central escolar de Hoosick, el Estado ya se comprometió a instalar un sistema de filtración de agua en la escuela, tal como lo solicitó el superintendente de dicha institución. Este proyecto se espera concluya en las próximas dos semanas.

Estas acciones forman parte de los esfuerzos emprendidos el mes pasado por el Estado con el fin de encontrar una solución al problema de la contaminación del agua potable en Hoosick Falls. Si desea más información haga clic [aquí](#).

###

Noticias adicionales en www.governor.ny.gov
Estado de Nueva York | Cámara Ejecutiva | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418